

ՀԱՍՏԱՏՈՒՄ

Հայաստանի Հանրապետության կառավարության և Զինաստանի
Հանրապետության կառավարության միջև գիտատեխնիկական
համագործակցության մասին

Հայաստանի Հանրապետության կառավարությունը և Զինաստանի
ժողովրդական Հանրապետության կառավարությունը, այսուհետ՝
Պայմանագործությունը,

Ելնելով երկու երկրներում գիտության և տեխնիկայի զարգացման
շահերից,

առաջնորդվելով հավասարության և փոխահավետության
սկզբունքներով,

նկատի ունենալով, որ գիտատեխնիկական համագործակցությունը
կնպաստի Հայաստանի Հանրապետության և Զինաստանի ժողովրդական
Հանրապետության տնտեսական զարգացմանը,

անհրաժեշտ համարելով այդ համագործակցության զարգացման
համար ստեղծել երկարաժամկետ հիմքեր,

համաձայնեցին ներքոհիշյալի մասին.

Հոդված 1

Պայմանագործությունը կողմերը կնպաստեն երկու երկրների միջև
գիտատեխնիկական համագործակցության զարգացմանը, կորոշեն նման
համագործակցության ուղղությունները և ոլորտները, ուշադրություն
կդարձնեն համագործակցության այն ուղղությունների զարգացմանը,
որոնք համապատասխանում են տվյալ ոլորտում երկու երկրների ազգային
նախապատվություններին, գիտատեխնիկական համագործակցության
համապատասխանեցմանը, առևտուրատնտեսական համագործակցության
խնդիրներին:

Հոդված 2

Սույն Համաձայնագրին համապատասխան՝ Կողմերի միջև
համագործակցությունը կարող է ընդգրկել.

1) գիտական և տեխնիկական պատվիրակությունների, առանձին
գիտնականների և մասնագետների փոխանակություն,

2) գիտատեխնիկական տեղեկությունների և փաստաթղթերի,
ապրանքների ու նյութերի նմուշների, «նոու-հաու»-ների և արտոնագրերի
փոխանակություն,

3) գիտատեխնիկական համաժողովների և գիտական կոնֆերանսների կազմակերպում,

4) համատեղ հետազոտությունների և մշակումների իրագործում, ինչպես նաև դրանց արդյունքների փոխանակում,

5) գիտատեխնիկական համագործակցության այլ ձևեր, որոնք կարող են փոխհամաձայնեցվել:

Հոդված 3

Պայմանավորվող կողմերը կնպաստեն երկու երկրների համապատասխան գերատեսչությունների, կազմակերպությունների և ձեռնարկությունների միջև գիտատեխնիկական համագործակցությանը՝ սույն Համաձայնագրի շրջանակներում կնքված համաձայնագրերին կամ պայմանագրերին համապատասխան:

Հոդված 4

Սույն Համաձայնագրի իրավասու մարմիններ են նշանակվում՝ Հայաստանի Հանրապետության կառավարության կողմից՝ Հայաստանի Հանրապետության բարձրագույն կրթության և գիտության նախարարությունը, իսկ Չինաստանի Ժողովրդական Հանրապետության կառավարության կողմից՝ ՉժՀ գիտության և կրթության պետական կոմիտեն:

Հոդված 5

Պայմանավորվող կողմերը համաձայնեցին, որ համագործակցության ընթացքում ծագող առևտրական, ֆինանսական և իրավաբանական բնույթի հարցերը պետք է մտցվեն առանձին արձանագրությունների և պայմանագրերի մեջ, որոնք կկնքվեն երկու երկրներում գործող օրենսդրությանը համապատասխան:

Հոդված 6

Պայմանավորվող կողմերը պարտավորվում են իրենց կամ իրենց ներկայացուցիչների կողմից սույն Համաձայնագրի շրջանակներում ստացված գիտատեխնիկական տեղեկությունները և փաստաթղթերը չփոխանցել որևէ երրորդ կողմի առանց այդ տեղեկությունները և փաստաթղթերը ներկայացրած կողմի պաշտոնական համաձայնության:

Հոդված 7

Սույն Համաձայնագիրն ուժի մեջ է մտնում ստորագրման օրից և կգործի հինգ տարվա ընթացքում: Ամեն անգամ այն ինքնաբերաբար կերկարաձգվի հաջորդ հնգամյա ժամկետների համար, եթե Պայմանավորվող կողմերից ոչ մեկը սույն Համաձայնագրի գործողության ժամկետը լրանալուց 6 ամիս առաջ մյուս Պայմանավորվող կողմին գրավոր չժանուցի դրա գործողությունը դադարեցնելու իր ցանկության վերաբերյալ:

Կատարվել է Պեկին քաղաքում 1992 թվականի հուլիսի 4-ին, երկու բնօրինակով, յուրաքանչյուրը՝ հայերեն և չինարեն, ընդ որում երկու տեքստերն էլ հավասարագոր են:

Համաձայնագրին կից ռուսերեն տեքստը հանդիսանում է աշխատանքային:

Համաձայնագիրն ուժի մեջ է մտել 1992 թվականի հուլիսի 4-ից: